

Veterinary care shampoo

chlorhexidine ▪ neem oil ▪ tea tree ▪ bentonite clay

CLEANSING REGENERATING MOISTURIZING SUITABLE FOR SKIN PROBLEMS

Volume: 250 ml / 500 ml / 1000 ml, for horses and dogs

Veterinary shampoo enriched with chlorhexidine, neem oil, tea tree and bentonite clay, which helps reduce microbial load, including fungi, and can help protect against insects and other parasites. The combination of substances in the care shampoo helps with skin and fur problems in horses and dogs. It helps suppress inflammatory processes and relieves itching. Suitable as a supportive agent for fungal and bacterial diseases, eczema, hyperkeratosis, but also as a cleansing bath for preventing the occurrence of skin diseases. The shampoo has excellent cleansing, regenerating and moisturizing properties.

Manner of application: Apply the required amount of product to the moistened hair and rub into the hair and skin. Leave on for 5 to 10 minutes and rinse thoroughly with clean water. Repeat as needed and according to the condition of skin and hair.

Ingredients: Aqua, Bentonite, Cocamidopropyl Betaine, Coco Glucoside, Sodium Cocoamphoacetate, Melaleuca Alternifolia Leaf Oil, Melia Azadirachta Seed Oil, Phenoxyethanol, Chlorhexidine Digluconate, Sodium Chloride, Lactic Acid, Limonene

Caution: For external use only, for application to the skin (do not apply to open wounds). Try the product on small parts of the skin before use (may cause irritation). Do not use with other antiseptics. For animals only. Do not use in pregnant animals.

The product is not a substitute for veterinary care and medicines recommended by a veterinarian!

Storage conditions: Store in the original packaging in a dry, clean place at room temperatures of +5 to +25 °C and away from direct sunlight.

Keep out of sight and reach of children!

Best before / Batch number: see the packaging

Approved by the Institute for State Control of Veterinary Biologicals and Medicines CZ under No. 126-20/C

Approval holder: **Divine Animals, s.r.o.**, Žibřidice 51, 463 53 Křižany, +420 723 975 331

Country of origin: Czech Republic



Veterinär-medizinisches behandelndes Shampoo

Chlorhexidin ▪ Nimboöl ▪ Teatree ▪ aztekischer Ton

REINIGEND REGENERIEREND HYDRIEREND

GEEIGNET BEI HAUTPROBLEMEN

Für Pferde und Hunde, 250 ml / 500 ml / 1000 ml

Veterinäres Shampoo, angereichert mit Chlorhexidin, Nimbusöl, Teatree und aztekischer Tonerde, trägt zur Reduzierung der mikrobiellen Belastung, einschließlich Schimmel, bei und kann zum Schutz vor Insekten und anderen Parasiten beitragen. Die Stoffkombination im behandelnden Shampoo hilft bei Problemen mit der Haut und dem Haar von Pferden und Hunden. Hilft, entzündliche Prozesse zu dämpfen und Juckreiz zu lindern. Geeignet als unterstützendes Produkt bei Schimmel- und bakteriellen Erkrankungen, Ekzemen, Hyperkeratose, aber auch zur Vorbeugung des Auftretens von Hauterkrankungen als Reinigungsbad. Das Shampoo hat hervorragende, regenerierende und hydrierende Eigenschaften.

Anwendungsweise: Tragen Sie auf das angefeuchtete Haar die benötigte Menge des Produkts auf und massieren Sie in das Haar und die Haut ein. Lassen Sie es 5 bis 10 Minuten einwirken und spülen es danach mit Wasser aus. Wiederholen Sie gemäß Befinden der Haut und des Haars.

Ingredients: Aqua, Bentonite, Cocamidopropyl Betaine, Coco Glucoside, Sodium Cocoamphoacetate, Melaleuca Alternifolia Leaf Oil, Melia Azadirachta Seed Oil, Phenoxyethanol, Chlorhexidine Digluconate, Sodium Chloride, Lactic Acid, Limonene

Hinweis: Nur zur äußeren Anwendung, zur Anwendung auf der Haut (nicht auf offenen Wunden anwenden). Probieren Sie das Produkt vor der Anwendung auf einer kleinen Hautstelle aus (es kann Reizungen hervorrufen). Nicht gemeinsam mit anderen Antiseptika benutzen. Nur für Tiere geeignet. Nicht bei schwangeren Tieren verwenden.

Das Produkt ist kein Ersatz für eine tierärztliche Behandlung und vom Tierarzt empfohlener Medizin!

Lagerbedingungen: In der Originalverpackung, aufbewahrt an einem trockenen Ort bei Zimmertemperaturen von +5 bis +25°C und außerhalb von Sonneneinwirkung.

Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren!

Mindestens haltbar bis/Chargennummer: angeführt auf der Verpackung

Genehmigt ÚSKVBL unter der Nr. 126-20/C

Inhaber der Genehmigungsentscheidung: **Divine Animals, s.r.o.**, Žibřidice 51, 463 53 Křižany, +420 723 975 331

Herkunftsland: Tschechische Republik



Állatgyógyászati ápolósampon

klórhexidin ▪ neem olaj ▪ teafa ▪ azték agyag

TISZTÍTÓ REGENERÁLÓ HIDRATÁLÓ

BŐRPROBLÉMÁK KEZELÉSÉRE ALKALMAS

Kiszerezés: 250 ml / 500 ml / 1000 ml, Lovak és kutyák számára

A klórhexidinnel, neem olajjal, teafával és azték agyaggal dúsított állatgyógyászati sampon segít csökkenteni a mikrobiális terhelést – beleértve a gombákat is – és hozzájárulhat a rovarokkal vagy egyéb parazitákkal szembeni védelemhez. Az ápolósamponban lévő anyagok kombinációja segít a lovak és kutyák bőr- és szőrproblémaiban. Elősegíti a gyulladásos folyamatok csillapítását és csökkenti a viszketést. Alkalmazható gyógyulást elősegítő készítményként gombás és bakteriális megbetegedések, ekcémák, hiperkeratózis esetén, de bőrbetegségek megjelenésének megelőzésére is alkalmas tisztító fürdőként. Kiváló tisztító-, regeneráló- és hidratálóhatással rendelkezik.

Alkalmazási mód: A benedvesített szőrre vigyen fel megfelelő mennyiségű készítményt, és masszírozza a szőrbe és a bőrbe. Hagyja hatni 5 - 10 percig, majd alaposan öblítse le tiszta vízzel. Ismételje meg szükség szerint, a bőr és szőr állapotának megfelelően.

Összetétel (Ingredients): Aqua, Bentonite, Cocamidopropyl Betaine, Coco Glucoside, Sodium Cocoamphoacetate, Melaleuca Alternifolia Leaf Oil, Melia Azadirachta Seed Oil, Phenoxyethanol, Chlorhexidine Digluconate, Sodium Chloride, Lactic Acid, Limonene

Figyelmeztetés: Kizárólag külsőleg használható, a bőrön alkalmazható (nem alkalmazható nyílt sebekben). Használat előtt próbálja ki a készítményt a bőr egy kis területén (irritációt okozhat). Ne használja más antiszeptikus szerekkel együtt. Kizárólag állatok számára. Vemhes állatoknál ne használja.

A készítmény nem helyettesíti az állatorvosi ellátást és az állatorvos által előírt gyógyszereket!

Tárolási feltételek: Eredeti csomagolásban, száraz és tiszta helyen, +5-től +25°C-ig terjedő szobahőmérsékleten és napfénytől távol tartandó.

Gyermekektől elzárva tartandó!

Eltarthatósági idő/gyártási tételszám: a csomagoláson feltüntetve

A Biológiai Állatgyógyászati Készítmények és Gyógyszerek Állami Ellenőrzési Intézete (ÚSKVBL, Cseh Köztársaság) által jóváhagyva a 126-20/C szám alatt.

A jóváhagyásról szóló határozat jogosultja: **Divine Animals, s.r.o.**, Žibřdice 51, 463 53 Křižany, Cseh Köztársaság, +420 723 975 331

Származási ország: Cseh Köztársaság



Weterynaryjny szampon pielęgnacyjny

chlorheksydyna ▪ olejek neem ▪ olejek herbaciany ▪ glinka aztecka

OCZYSZCZAJĄCY REGENERACYJNY NAWILŻAJĄCY

ODPOWIEDNI NA PROBLEMY SKÓRY

Wielkość opakowania: 250 ml / 500 ml / 1000 ml, Dla koni i psów

Weterynaryjny szampon wzbogacony o chlorheksydynę, olejek neem, olejek herbaciany, glinę aztecką, pomaga zmniejszyć obciążenie drobnoustrojami, w tym pleśnią, a także mogą pomóc w ochronie przed owadami i innymi pasożytami. Kombinacja substancji zawartych w szamponie pielęgnacyjnym pomaga przy problemach ze skórą i sierścią koni i psów. Pomaga zmniejszyć procesy zapalne i łagodzi swędzenie. Odpowiedni jako środek wspomagający przy chorobach grzybiczych i bakteryjnych, egzemie, hiperkeratozie, ale także w profilaktyce chorób skóry np. kąpiel oczyszczająca. Szampon posiada doskonałe właściwości oczyszczające, regenerujące i nawilżające.

Sposób aplikacji: Odpowiednią ilość produktu nanesz na wilgotne włosy i wmasuj w sierść i skórę. Pozostaw na 5 do 10 minut i dokładnie spłucz czystą wodą. Powtórz w razie potrzeby oraz stosownie do stanu skóry i sierści.

Skład (Ingredients): Aqua, Bentonite, Cocamidopropyl Betaine, Coco Glucoside, Sodium Cocoamphoacetate, Melaleuca Alternifolia Leaf Oil, Melia Azadirachta Seed Oil, Phenoxyethanol, Chlorhexidine Digluconate, Sodium Chloride, Lactic Acid, Limonene:

Uwaga: Wyłącznie do użytku zewnętrznego, do aplikacji na skórę (nie stosować na otwarte rany). Wypróbuj produkt na małych partiach skóry przed użyciem (może powodować podrażnienia). Nie stosować z innymi środkami antyseptycznymi. Tylko dla zwierząt. Nie stosować u zwierząt ciężarnych.

Produkt nie zastępuje opieki weterynaryjnej oraz leków zaleconych przez lekarza weterynarii!

Warunki przechowywania: W oryginalnym opakowaniu, przechowywanym w suchym, czystym miejscu w temperaturze pokojowej od +5 do +25°C, chronić przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych.

Przechowywać w miejscu niewidocznym i niedostępnym dla dzieci!

Termin ważności/numer partii: podano na opakowaniu

Zatwierdzony przez ÚSKVBL pod nr 126-20/C

Posiadacz decyzji o zatwierdzeniu: **Divine Animals, s.r.o.**, Žibřidice 51, 463 53 Křižany, +420 723 975 331

Kraj pochodzenia: Republika Czeska

